

- Archeologie
- Algonquiens

Extraits
choisis

I have travelled the distance in half a
lifetime from bows and arrows to the atom
bomb, and that is a long way.

Chief Dan George.

Shirley McBride

N.B. correspondance difficile à établir entre les diapositives
et la description suggérée

ANNEX

Film No. 1

IDE

01	-0-		
02	Arrows found	Site 1	Map No 31 M/10
03	Arrows found	Site 1	Map No 31 M/10
04	Arrowheads	Site 01	Map No. 31 M/1
05	Arrowheads	Site 02	Map No 31 M/1
06	Bottle	Site 02	Map No 31 M/1
07	Collection of arrowheads	Site 07	Map 31 M/7
08	- "	-	
09	- "	-	
10	- "	-	
11	- "	-	
12	- "	-	
13	- "	-	
14	- "	-	
15	- "	-	
16	- "	-	
17	Soapstone or clay pipe (portion of)	Site 01	Map No 31 M/1
18	Collection of arrowheads	Sites 8 and 9	Map 31 M/1
19	- "	-	
20	- "	*	
21	- "	-	
22	- "	-	
23	- "	-	
24	Same as Slide No. 17 (same article)		
25	-0-		
26	Collection R. Goudreault, Temiscaming	found in Winneway area	
27	- "	-	
28	- "	-	
29	-0-		
30	Arrowheads	Site 02	Map No 31 L/15
31	Arrowheads	Site 02	Map No 31 L/15
32	---		
33	---		
34	---		
35	---		
36	---		

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Gilles Bay + Lac des Quinzo Région Abitibi Trop.
Ashiginise ni - Hidingplace Comté Latulipe Trop.
Propriétaire Province Municipalité
Informateur Christina Rodgers. Latulipe

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement high up in rock face - accessible by
concealed path - possibly grown over
Environnement heavy forest

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte legend + knowledge of area

Etat du terrain unknown - no one disturbs it yet.

Etat de conservation unknown

Menace de destruction

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure

Artefact Cave -

Appartenance culturelle pre-hist

Numéro de carte 31 M/6 Numéro de site 01

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Wolf Lake - Région Temiscamingue
South end. Comté Temiscamingue
Propriétaire _____ pour lui Municipalité _____
Informateur Lena Paul. _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement small peninsula - on point and
across on west shore
Environnement mixed forest - some rock but sandy
on west shore.

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area + folklore
Etat du terrain _____
Etat de conservation near access road
Menace de destruction ?

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure old church and graveyard (missions)
Artefact _____
Appartenance culturelle historic

Numéro de carte 31/M/11 Numéro de site 4+5
Lac Ogasegan

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Island on Reservoir Région Abitibi
Cabonga Comté Canton de Chassin
Propriétaire _____ Prov. _____ Municipalité _____
Informateur Jean Papatie _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement low swampy island - The sites are not
specified but includes 3 islands
Environnement heavy evergreen forest dense underbrush
sandy ridges to swamp areas

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area & old stories.

Etat du terrain _____

Etat de conservation _____

Menace de destruction hunting

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure Rapid Lake people lived here around 1840 on these
Artefact islands -

Appartenance culturelle pre historic

Numéro de carte 31 N/10 Numéro de site 1
Lac Bouchette

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu N-West Lake Wolf Lake Région Temiscamingue
Comté Temiscamingue
Propriétaire prov. Qué Municipalité _____
Informateur Lena Paul _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement on hill up from shoreline
Environnement mostly deciduous forest ground cover heavy
Terrain is mostly sandy soil

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area + folklore
Etat du terrain fairly high area but ~~too~~ wet low area
nearby
Etat de conservation untouched but access road
near
Menace de destruction will be developed and used for
tourist area.

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure graveyard Indian + church
Artefact _____
Appartenance culturelle pre historique / historique

Numéro de carte 31/M/11 Numéro de site 03
Lac Ogascanan

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Watson Lake - west Région Témiscamingue
shore in bay Comté Témiscamingue
Propriétaire Aue. Municipalité _____
Informateur Lena Paul. Kipawa _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement in shallow bay near shoreline

Environnement fairly low area

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area

Etat du terrain unknown

Etat de conservation untouched

Menace de destruction ?

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure One of the first mission churches in the area.
Artefact _____

Appartenance culturelle ? (informant is not sure of dates)
(historic)

Numéro de carte 31/14/11 Numéro de site 06
Lac Ogascawan.

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Iroquois point Région Ant / Québec
on Lake Abitibi Comté Cochrane Dist
 Propriétaire _____ Municipalité _____
 Informateur Tom Rankin _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement near shoreline - sand
 Environnement mixed coniferous / deciduous forest
Alder & heavy underbrush & vegetation
sandy & rocky terrain

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area & folklore

Etat du terrain forested - wilderness

Etat de conservation untouched except for occasional
Indian camps.

Menace de destruction possible cottagers, hunters tourist
some forest operation nearby.

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure 2 A & C - Iroquois campment 2 b Iroquois lookout site
arrows found - no shot.
 Artefact _____

Appartenance culturelle pre-historic

Numéro de carte 32 D/12 W Numéro de site 2 - A-B-C
Lightening River

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Lake Obalski Région Abitibi
on island Comté Abitibi
Propriétaire _____ Municipalité _____
Informateur Tom Rankin St Dominique du
Rosaire

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement cliff on shoreline of island
Environnement coniferous forest rocky to swampy

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian folklore & knowledge of area
Etat du terrain not known
Etat de conservation believed untouched
Menace de destruction near developed area and access roads

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure Iroquois cave used during raids on Algonquin tribe
Artefact _____
Appartenance culturelle pre-historic

Numéro de carte Upper Ottawa River Numéro de site 01
NTS 31NW

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu "Split Island" Région Abitibi
Harciana River Comté Abitibi
Propriétaire _____ Municipalité _____
Informateur Tom Rankin _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement cliff on island shoreline

Environnement evergreen - (coniferous) forest + ~~is~~ rocky
terrain to swampy

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian folklore & knowledge of area

Etat du terrain not known

Etat de conservation believed not disturbed

Menace de destruction forestry operation nearby.

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure Iroquois cave used as ambush & hiding place.
Artefact _____

Appartenance culturelle pre historic

Numéro de carte Upper Ottawa River Numéro de site 02
NTS 31 N 10

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Gollines Cartwright on the Région Abitibi
Uricana River Comté - ?
Propriétaire _____ Municipalité _____
Informateur Tom Rankin - Joutel PQ

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement Along shoreline - well concealed opening to cave.
Environnement area is heavy coniferous forest - rocky terrain to swampy

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area + folklore.
called "Notaway Shawdwin" - (Shoguis hiding trans.)
Etat du terrain not known

Etat de conservation forestation forestry operations in area.

Menace de destruction Tourism not likely but forestry op.
would be nearby.

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure cave
Artefact _____

Appartenance culturelle pre historic

Numéro de carte Upper Ottawa River Numéro de site 03
NTS 31 NW

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu North Hook on Octave Région Abitibi
River - North-east shore Comté _____
Propriétaire _____ Municipalité _____
Informateur Tom Rankin _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement cliff
Environnement heavy spruce, jack pine forest + underbrush;
rocky to swampy terrain

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area + folklore.
Etat du terrain not known
Etat de conservation no
Menace de destruction near Matagami highway

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure Cave.
Artefact _____
Appartenance culturelle pre-historic

Numéro de carte NTS 31 NW Numéro de site 04
Upper Ottawa River

FICHE DESCRIPTIVE DES SITES ARCHEOLOGIQUES

Lieu Rapids on Harricana River Région Abitibi
Comté _____
Propriétaire _____ Municipalité _____
Informateur Tom Rankin _____

DESCRIPTION ENVIRONNEMENTALE

Emplacement river is higher now and may be partly
underwater
Environnement low heavy forested area - terrain is
rocky to swampy.

ETAT DU SITE

Contexte de la découverte Indian knowledge of area.
Etat du terrain forested + heavy ground vegetation
Etat de conservation untouched
Menace de destruction possible forest operation

TEMOINS ARCHEOLOGIQUES

Structure most northerly site of Iroquois - Algonquin battles.
Artefact _____
Appartenance culturelle pre-historic

Numéro de carte NTS 31 NW Numéro de site 6
Upper Ottawa River

Map 31 M/11 - Angliers

Christina Rodgers - informant

- Site 4 - Sand Point - old cemetery and settlement of the Algonquin (150-200 yrs)
- 5 - Cemetery. Flooded now, but bones are found frequently in the water and sometimes on the shore.
- 6 - Red Pine - many arrows found here. (No explanation given)
- 7 - Honeymoon Island - (local name) used in the early days as a sentry post or lookout by the Algonquians
- 8 - Dog graveyard - dogs helped in beaver hunting and packing or hauling loads. They were held in high regard & were buried in this place.
(This is the only person who mentioned this and she is very old now.)

Documentation
ORIENTATION ORALE

Map 31 M/10 - Lac Simard

Christina Rodgers - informant

- 1 - Arrowheads found frequently.
This is a Iroquois - Algonquin battle-ground
- 2 - An old Iroquois Settlement. The only one used for "a long time"
- 3 - Mountain used as a place for religious ceremonies of the shaman. Initiation or prayer period before becoming shaman was held here.
- 4 - Old Algonquin settlement and Indian graveyard. Buried in birch bark and blankets.

Info
ORIENTATION ORALE

See Map # 31/14/1. Lac Ogasecanon

① Site 10 - Andrew Lebiseon Camp

Many arrowheads found & tourists take them as souvenirs. He has many, but I was not able to photograph them as they are kept at the camp.

② See Map 31/14/15 Grindstone Lake

Site # 2 - Joe Mc Kenzie's Camp

Many arrowheads found in area and an old campfire was found at about 12-18" deep while digging an outdoor toilet for camp.

③ See Map 31/14/16 Lac Sars

Site - Turner Rapids

Rocky & hilly area - very old large trees mostly pine
arrows are found in hilly area and imbedded in a tree on a few occasions (?) Trees are av 18-24" diameter.

See Map 31 4/16 Lac Sars

④ Site Kloudike Lake - cave - with opening at water level. Must be entered by canoe or swim in. Used as hideout & escape by Algonquins in old days.